

# الفصحى جهنماً أوبياً

دكتور

صالح زبيبي عرغب

الأستاذ المساعد

بقسم الأدب والنقد بالكلية

Handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page. The text is faint and difficult to decipher but appears to be organized into several lines.

Handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page. The text is faint and difficult to decipher but appears to be organized into several lines.

### القصة نشأة وتاريخها :

القصة عمل أدبي متميز له خصائصه وأركانه ومقوماته يتميز بالرقى والوضوح والابداع في كشف خواطر النفوس وخلجات الصدور وتجسيم الخيال وتصوير الواقع ، وهي المرآة التي تنعكس عليها صورة المجتمع الحقيقية بثنتي أبعادها خالية من الزيف والبطلان •

والقصة في مفهومها « عمل أدبي يصور حادثة من حوادث الحياة أو عدة حوادث مترابطة ، يتعمق القاص في تقصيها والنظر إليها من جوانب متعددة ليكسبها قيمة إنسانية خاصة مع الارتباط بزمانها ومكانها وتسلسل الفكرة فيها ، وعرضها يتخللها من صراع مادي أو نفسي ، وما يكتنفها من مصاعب وعقبات على أن يكون ذلك بطريقة مشوقة تنتهي الى غاية معينة » (١) •

وقيل ان « القصة فن يطلق الكاتب فيه العنان للتعبير عن مكونات النفس البشرية وسلوك الأفراد ضمن اطار عام يطرح فكرة أساسية ويعتمد القاص في هذا على مقدرته الفنية أو ما يطلقون عليه اسم « الطاقة الاخبارية » التي يعتمد القاص عليها في نقل العمل الأدبي - قصة ، أو رواية أو مسرحية

(١) الأدب العربي الحديث ومدارسه ، د. محمد عبد المنعم خفاجي ص ٤٣٣ ج ٢ .

باتقان وجودة تثير في نفس القارئ الانفعال المطلوب .  
وعلى هذا الأساس فقد أصبحت القصة وسيلة من وسائل  
تصوير المجتمع والواقع ثم التغلغل في نفوس الأشخاص بغية  
دراستها ودراسة بواعث السلوك الخارجي وقد ساعدت دراسات  
الفلسفة وعلم النفس والاجتماع منذ فرويد ويونج على تلمس  
الطريق الى تلك النفس ومعرفة طبيعة ما يسمى بالشعور والاشعور  
مما أوجد في القرن التاسع عشر والعشرين نوعا جديدا ومستحدثا  
من الرواية يعتمد اعتمادا كليا على طريقة المعالجة الفنية الحديثة  
التي تركز على تيار الوعي في الشخصية القصصية» (٢) .

وقيل أيضا ان « القصة : حكاية تعتمد على السرد والوصف  
وصراع الشخصيات بما ينطوي عليه ذلك من تخالل عناصر الحوار  
لهذا الجدال الدائر بين الأشخاص والأحداث» (٣) .

وقيل « هي التعبير عن الحياة بتفصيلاتها وجزئياتها كما  
تمر في الزمن ممثلة في الحوادث الخارجية والمشاعر الداخلية .  
فتبدأ وتنتهي في حدود زمنية معينة وتتناول حادثة أو طائفة  
من الحوات بين دفتي هذه الحدود» (٤) .

أما مفهوم القصة عند النقاد الغربيين فإنه يقوم على

---

(٢) القصة عند عبد الحميد جودة السحار ص ٥٩ : قاطمة الزهراء  
الموافي .

(٣) عن اللغة والادب والنقد د.د. محمد أحمد المرزب ص ١٧٧ .

(٤) النقد الأدبي أصوله ومناهجه للأستاذ / سيد قطب ص ٧٢ .

استثارة الاهتمام لدى المتلقين وهذا المفهوم في حصد ذاته لا يختلف كثيرا عن مفهومه لدى النقاد العرب .

ويعرف بعض النقاد الغربيين القصة « بأنها حكاية مصطنعة مكتوبة نثرا تستهدف استثارة الاهتمام سواء كان ذلك بتطور حوادثها أو بتصويرها للعادات والأخلاق أو بغرابة أحداثها » (٥) .

ومن النقاد الغربيين من اتجه الى القصة القصيرة وهي أحد أنواع القصة وأولها جل عنايته ورعايته ، وخصها بالضبط والتعريف ، فالناقد الكاتب الانجليزي « بيرنار بيرجوتزى » يقول ان القصة « فن أدبي قد يجعل الكاتب يغربل التجربة التي يريد أن يكتب عنها حتى لا يبقى منها آخر الأمر الا العناصر الأولى وهي الهزيمة والعزلة » (٦) .

أما « هوارد نيجيروف » فينظر الى القصة القصيرة بعين الازدراء والسخرية ويعرفها على أساس من النقد القاسى المهين فيقول : « معظم القصص القصيرة تقتصر على حيل شائعة وتتضمن مفاجآت داخلية في تركيبها وأدوات صغيرة تؤدي الى معرفة الموضوع وتحويل سيره تماما أو تجعله يؤدي الى نتيجة غير متوقعة ، وأصور ذلك بمضخة صغيرة تزيد الضغط ثم زند

---

(٥) الادب العربى الحديث ومدارسه ، د. محمد عبد المنعم خفاجى  
ص ٢٤٣ .

(٦) القصة القصيرة تأليف ايان رايد ، ترجمة د. منى مؤنس  
ص ١٢ .

صغير يؤدي الى الانطلاق ، ويلي ذلك الافراج وذلك عندما نصل  
الى التخلص من الضغط أو الخلاص من المشكلة وأخيرا يجيء المؤلف  
بدمية تهبط الى الأرض بمظلة واقية وكل ذلك يحدث في انقصة  
القصيرة ، ولكن لا يحدث لشخص معين « (٧) •

ولما ظهر الاسلام واتسعت الفتوحات وجمال العرب في كل  
القصة في الأدب العربي القديم ، بدأت منذ العصر الجاهلي  
في قصص قصيرة ترويه مصادر الأدب العربي كالأمالى والأغاني  
والفرج بعد الشدة ونشوار المحاضرة وغيرها ، وكان طابع  
القصة العربية في أغلب الأمر أخلاقيا ، ونعلم أنه كان للعرب  
قصص وأساطير وأسماير تعبر عن حياتهم تعبيرا صادقا منذ العصر  
الجاهلي وفي الجاهلية كان النضر بن الحارث يقص قصص الفرس  
وأساطيرهم ، وكذلك كان أبو زيد الطائي وهو من الشعراء  
المخضرمين يزور بلاد الفرس ويلم بسيرها ويقص قصصهم  
وأساطيرهم ، وقص الأعشى في شعره كثيرا من قصص الفرس  
والعرب وكذلك عدى بن زيد كما كان أديبة بن أبي الصلت  
يقص قصص التوراة والإنجيل •

ولما ظهر الاسلام واتسعت الفتوحات رجال العرب في كل  
مدان واطلعوا على كثير من أقاصيص الفرس والروم والهنود  
والعرب وغيرهم من الأمم القديمة اتسع خيالهم ونمت مواهبهم  
في فن القصة وتوسعوا في ذلك اتساعا كثيرا وبالتأليف في فن  
السيرة وفي التاريخ اتسع مجال القصة في الأدب العربي ،

ولوهب ابن منبه كتاب « التيجان » في ملوك حمير . . . وألف أبو محنف الأزدي في أيام العرب وأحاديث الخلفاء والولاة وفي انوارج والفتوح .

ولما جاء العصر العباسي انعمت العناية بالقصة وكثرت القصص والأساطير في الأدب العربي وألفت فيها كتب كثيرة من ذلك : المحاسن والأضداد للجاحظ ، ومنها قصص « العقد الفريد » ر « الحيوان » للجاحظ وقصص « الأمالي » للقالبي وروايات الأغاني لأبي الفرج الأصفهاني وقصص المقامات . . . ومن أهم القصص العربية القديمة أخبار التوحيدى ، والتوابع والزوابع لابن شهيد ، وألف ليلة وليلة ، ورسالة الغفران للمعري وحى بن يقطين لابن طفيل .

أما القصة على لسان الحيوان نثرًا وشعرًا فهي فن أدبي وجد في الأدب العربي القديم بترجمة ابن المقفع لكتاب « كليلة ودمنة » من اللغة الفارسية إلى العربية ، هذا فيما يتعلق بنشأة القصة وتاريخ تطورها في الأدب العربي منذ العصر الجاهلي ولا نقول قد سبقهم بها غيرهم فهي متأصلة في نفوسهم العربية (٨) منذ نعومة أظفارهم خصوصًا قصص الفروسية والحب والقصص العاطفية بوجه العموم فإن للعرب فيها قصب السبق وقد أخذها منهم الغربيون وساروا على نهج العرب في تأليفهم القصصى متأثرين بهم .

(٨) راجع الادب العربي الحديث ومدارسه ، د. محمد عبد المنعم خلفا ج ٢ ص ٤٣٧ ، ٤٣٨ .

أما عن نشأة القصة وتطورها في الآداب الأوروبية فانها  
قد نشأت « متأخرة عن الملحمة والمرحبة في الآداب الحديثة  
وقد تحررت من القيود والتقاليد ولذلك راجت رواجاً كبيراً ،  
وظهر النشر القصصى فى القرن الثانى قبل الميلاد عند اليونان ،  
وكان ذلك ذا طابع ملحمى حافلاً بالمغامرات الغيبية وبالسحر  
والأمور الخارقة .

وظهرت القصة فى الأدب اللاتينى فى نهاية القرن الأول  
الميلادى مكسوة بطابع هجائى ثم تأثرت بعد ذلك بالقصة  
اليونانية فى نزعتها الملحمية وبذلك اكتست القصة طابعاً خيالياً  
جعل القصة الخيالية تسبق الى الوجود القصة التاريخية .

وفى العصور الوسطى ظهرت قصص ذات طابع شعبى متأثرة  
بالقصص الشعبى فى الأدب العربى ، ومن هذه القصص قصص  
الفروسية والحب ، وعلى الراجح فان هذه القصص العاطفية كانت  
أثراً من آثار اتصال الغرب بالشرق فى الحروب الصليبية وفى  
الأندلس مما هو صورة للحب عند العذريين العرب ، وصورة لم  
جاء فى كتاب « الزهرة » لأبى بكر محمد بن داود الأصفهانى ،  
وكتئاب « طوق الحمامة » لابن حزم الأندلسى .

وفى القرن الخامس عشر الميلادى ظهرت قصص الرعاة ،  
وكانت أقرب الى الواقع من قصص الفروسية ، ثم ظهرت فى القرنين  
السادس عشر والسابع عشر قصص الشطار وهى قصص تمثل التقاليد  
والعادات للطبقات الصغيرة فى المجتمع . . ولعلها وجدت كذلك  
متأثرة بأمثالها من القصص فى الأدب العربى بما تمثله قصص

التنوحي في كتابه « الفرج بعد الشدة ، ونشوار المحاضرذ » ،  
وقصص « المقامات العربية » التي اشتهرت بين الأدباء العرب في  
أسبانيا .. وفي آخر القرن الثامن عشر وبتأثير الرومانتيكية نهضت  
القصة في آداب أوربا ، وتطورت من قصص العادات والتقاليد  
انسابقة الى القصص ذات القضايا الاجتماعية .. ثم نشأت بعد  
ذلك القصة الواقعية وذلك هو تطور القصة في الأدب العربي  
من أقدم عصوره « (٩) » .

المهم أن نعرف أن للعرب فضل السبق علي غيرهم في  
نشأة القصة بمفهومها حتى في القصص ذات الطابع الشعبي التي  
ظهرت في العصور الوسطى عند الغربيين فقد ظهرت متأثرة  
بالقصص الشعبي في الأدب العربي ومن هنا نستطيع أن نقول  
أن القصة في الآداب الأوربية مدينة للعرب في النشأة والتطور ،  
والى العرب يرجع الفضل في التأليف في فن القصة شعرا  
ونثرا ، كما كان لهم الفضل في سائر الفنون .

فقد « عرف الأدب العربي نوعا من القصص كان معظمه  
شعبيا شغفت به الجماهير في أرجاء العالم العربي كقصص ألف  
بسنه وليلة وقصة الظاهر بيبرس والأهيرة ذات الهمة والوزير  
سالم وغيرها » (١٠) .

---

(٩) راجع الأدب العربي الحديث ومدارسه ، د. محمد عبد المنعم  
خفاجي ج ٢ ص ٤٣٥ ، ٤٣٦ .

(١٠) أسس النقد الأدبي عند العرب ، د. أحمد أحمد بدوي  
ص ٥٩١ .

وقد كان لظهور هذا النوع من القصص أثر في الآداب الأوربية أتجهت أنظار الغرب اليها بالقراءة والدراسة تارة والاستفادة منها والسير على منوالها في التأليف تارة أخرى يتضح ذلك تماما في « الفابليو : ( أى الخرافة الصغيرة ) وهي حكايات شعبية شاعت في فرنسا من منتصف القرن الحادى عشر الى أوائل القرن الرابع عشر وكانت تميل في طابعها العام الى الملهاة وقد تحمل بعض الطوابع الخلقية أو الاجتماعية أو الواقعية أو النقدية او اليومية التى تعانىها الجماهير .

وقد استفاد هذا النوع من الآداب الشرقية العربية عن طريق كثيفة ودمنة أثناء الحروب الصليبية .

ثم فى - قصص الحب والفروسية - وهى قصص يختلط فيها حب الفروسية بحس الحب وهنأ يبرز دور العرب فى تلقى هذه الظاهرة الفنية والاشعاع من خلالها على أدب العصور الوسطى وعلى الرغم من أن اليونان عرفوا الحب وكانت له فى فلسفة أفلاطون بالذات مسأحة غير منكورة إلا أن العرب أنزلوا هذا الحب من سماء التجربة الى أرض الواقع وحضروه فى المرأة بعد أن كان شائعا لا يقتصر على المرأة وحدها وخلطوا حب الحب بحس الفروسية تحت وقع احساس الفارس بأنه مناط لحب الجميلات فأعطوا فى ذلك عطاء بلا حدود مما لم يعهد مثله فى الآداب الأوربية هناك .. ومن الثابت تماما أن هذا التحول فى فهم الحب وعلاقة الرجل بالمرأة تم على أثر اتصال

العرب بالشرق من خلال الحروب الصليبية وعن طريق العرب  
ن الأندلس» (١١) .

اذن فالعرب هم « البدء البادى » في البعيد لهذا الجنس  
الأدبى فى الأدب العربى ، والذى تطوّر فصار فى ( العصر الحديث )  
ظاهرة حقيقية لها حلولها الفنى فى التاريخ» (١٢) .

و مع كل ورغم تفوق العرب فى هذا المضمار فإن  
الأوروبيين قد أخذوا أصول هذا الفن عن العرب القديمى  
وطوروها ووضعوا لها الضوابط والتقنية . « وقد تطوّر التأثير  
بهذا الفن من قصص شبيهة بالمقامات العربية » كحديث عيسى بن  
هشام « المولى الى قصص اجتماعى مستفيد من تقنية الفن  
القصصى العربى « كلياالى سطيح » لحافظ إبراهيم . . الى قصص  
منأثر بألف ليلة والمقامات وقصص الفروسية من حيث عنايته  
بالتعبير والتطوير كقصة ( لادياس ) لشوقى» (١٣) .

ولما اكتمل للقصة فى الأدب الأوروبى الحديث عناصرها وأخذت  
تتخذ الشكل الفنى أعجب ما أديأونا المحدثون وبلغ هذا الاعجاب الى  
حد التأثير « فمنذ أوائل القرن العشرين أخذت القصة العربية  
الأداب الأوربية بعد أن تحسرت كثيرا من أصولها العربية واقتربت  
من الشكل الفنى للقصة الحديثة فتأثر المنفلوطى بالرومانسية  
القصصية . . وهاكى جورجى زيدان والتر سكوت فى القصة

(١١) عن اللغة والأدب والنقد ، د . محمد أحمد العزب ص ١٧٨ .

(١٢) المرجع السابق ص ١٨٥ .

(١٣) المرجع السابق نفس الصفحة .

التاريخية ... والتزم أبو حديد قصص النزعة العاطفية والقومية ، وهيكّل وطه حسين وتيمور الاتجاه الاجتماعي ، والعقاد والمازني الاتجاه التحليلي وتوفيق الحكيم الاتجاه الانساني ، ونجيب محفوظ الاتجاه الواقعي ، ومحمد عبد الحليم عبد الله الاتجاه الرومانسي وبديهي أن هذه الاتجاهات التاريخية والاجتماعية والتحليلية والانسانية والواقعية والميتافيزيقية والرومانسية لم تنحصر في هذه الأسماء فقد خضرت الحياة الأدبية بأجيال من المبدعين الذين نوعوا على هذا اللحن أو ذلك كما وجد من بين هؤلاء المبدعين من خطأ بهذه الاتجاهات في طريق التطور خطوات هائلة استقرت بها على مسارح العالمية ان لم تكن قد اقتحمت بها على هذه العالمية أسوارها العالمية بلا مبالاة «(١٤)» .

### أنواع القصة :

الأنواع القصصية المعروفة وهي :

١ - « الرواية وهي أكبر الأنواع القصصية حجماً وترتبط بالفرار من الواقع وتصوير البطولة الخيالية وفيها تكون الأهمية للواقع ، وهي قصة مكتملة العناصر الفنية ، ووقائعها مستمدة من الخيال وهي أقرب شجها بالملاحم .»

ومن الكتاب من يطلق الرواية مرادفة لكلمة القصة للدلالة على كل ما احتوى عنصر الخيال والأحداث والشخصيات «(١٥)» .

(١٤) عن اللغة والأدب والنقد ، د. محمد أحمد العزب ص ١٨٥ ، ١٨٦ .

(١٥) الأدب العربي الحديث ودارسه ، ص ٥ . محمد عبد المنعم

خفاجي ج ٢ ص ٤٣٣ ، ٤٣٤ .

والرواية « أكثر الأنواع الأدبية فعالية في عصرنا الحديث بالنسبة  
لنوعى الأخلاقى ، وذلك لأنها تجذب القارئ لتدمجه في الحياة  
المثلى التى يتصورها الكاتب كما تدعوه ليضع خلائقه تحت  
الاختبار » (١٦) .

والفرق بين الرواية والقصة يتضح في أن القصة « تركز  
على تتابع الزمن وتسيير الأحداث في قالب فنى غير مكثفة  
بجانب واحد فضرب أو قطاع واحد من قطاعات الحياة والاقتصر  
على حادثة واقعية من الحياة تنقلها وتعالجها كما يحدث في فن  
القصة القصيرة بل انها تتسع فيها رقعة الأحداث ويأخذ  
الزمان والمكان صورة أشمل وأعم ، وهى تعتبر أرحب من حيث  
معالجتها لقطاعات متعددة » (١٧) .

وتختلف القصة عن الرواية أيضا في أنها تهتم بتسلسل  
الأحداث ، يقول فورستر « تتسلسل أحداث القصة في حلقات  
كحلقات فقرات الظهر أو كدورة الأرض تتموج أجزاءها » (١٨) .

ومجال الرواية أرحب من مجال القصة إذ أن الرواية  
تتسع لتشمل كل الأحداث « والرواية تبسط - بصورة  
مفصلة - الحياة بكل تفاصيلها ، وجزئياتها في سعة وامتداد وعمق

- 
- (١٦) عالم القصة - برناردى فوقو ، ترجمة د. محمد مصطفى  
هداره ص ١٣٦ ، القاهرة ، الطبعة الأولى .
- (١٧) القصة عند عبد الحميد جودة السحار تأليف فاطمة الزهراء  
الموافى ص ٥٩ ، ٦٠ ، الطبعة الأولى سنة ١٤٠١ هـ ، ١٩٨١ م .
- (١٨) علم المسحبة الارديس نيكول ، ترجمة د. درينى خشبة ،  
ص ١٣٢ ، القاهرة الطبعة الأولى ١٩٦٣ م .

وتنوع واختلاف فتبدو الحياة فيها أكثر وضوحا ويدقق الروائي فيها رسم كل حادثة وكل شخصية بكثير من التعمق والتتبع لكل سلوكها ودوافع ذلك السلوك الداخلى عن طريق وافساح المجال للتعبير السلس المفسر والمفصل .

ولا تعتمد الرواية على عنصر الزمن فحسب لتوسيع رقعة الأحداث ، بل ان الروائي يعتمد على عناصر فنية أخرى تتفاوت أهميتها وتختلف باختلاف وجهات نظر الكاتب واتجاهاته وأفكاره الخاصة وطريقة عرضه الروائية اذ بدأ الروائيون في العصر الحديث يتحللون من عنصرى الزمان والمكان بصورة واضحة ، وأخذوا ينطلقون داخل النفس البشرية ذلك العالم غير المحدد الزمان ولا المكان .

ويعالج الروائي في الرواية موضوعا كاملا فتزخر الرواية بهذا بحياة كاملة لجيل من الأجيال أو أكثر كما في روايات بعض الكتاب العالميين كالحرب والسلام لتولستوى وروايات كتابنا العرب كرواية الثلاثية « لنجيب محفوظ .. » فمجال الرواية فسيح ومتسع للتفصيل أكثر مما يتاح للكاتب في مجال القصة أو الأقصوصة « (١٩) » .

وغرق أيضا بين الرواية والقصة القصيرة « وبينما تتألف الرواية بالضرورة من تسلسل متصل في فصولها المختلفة نجد أن

---

(١٩) القصة عند عبد الحميد جوده السحر - فاطمة الزهراء  
الموافق ص ٦٠ ، ٦١ .

القصة القصيرة تستطيع أن تتجنب هذه الضرورة وأن تعمل بحسب ما يتطلبه الشعور الذي تعبر عنه» (٢٠) .

٢ - أما النوع الثانى من الأنواع القصصية ؛ فهو الحكاية :  
« وهى سوق واقعة أو وقائع حقيقية أو خيالية لا يلتزم فيها الصاكي قواعد الفن الدقيق » (٢١) .

فالحكاية تعتمد فى المقام الأول على سوق الوقائع بدون النظر فى قواعد اللغة أو الالتفات الى قواعد الفن الدقيقة فتأتى مجردة من الحكمة والتي ليس بها حركة بشرية كافية ولا عامل محرك تجعلها تدخل فى نطاق القصة القصيرة الحقيقية ؛  
« وكثيرا ما استعمل مصطلح الحكاية TELE للدلالة على نوع من السرد القصصى تقريبا سواء كان هذا السرد من النوع الخيالى أو من النوع الذى يتناول أحداثا وقعت بالفعل ..  
وهذا المصطلح عامة يدل على سرد مباشر مجرد من بناء منى دقيق يحكى أحداثا غريبة .

ومن ضمن الأنواع الأدبية المعروفة التى تدخل فى مجال « الحكايات » نجد المآثر وهو نوع أدبى يحكى أعمال مغامرات وهناك أيضا نوع القصة الشعرية وهى حكاية شعرية تغنى وغالبا ما تكون ذات الطابع الشعبى الرومانتيكى ، وكذلك نوع الحكايات

---

(٢٠) القصة القصيرة ، تأليف ايان رايد ، ترجمة د. منى مؤنس  
ص ١٢١ ، الهيئة العامة للكتاب ١٩٩٠ م .  
(٢١) الأدب العربى الحديث ومدارسه ، د. محمد عبد المنعم  
خفاجى ص ٢٣٤ .

الأسطورية أو حكايات الجان .. ثم الحكاية المطولة .. والحكاية المطولة عبارة عن نادرة أو سلسلة نوادر محكمة فنيا تحكى باللغة العامية ولهجتها العادية تلائم راويها يروى قصة ضمن سراث شفوى ٠٠» (٢٢) .

٣ - ومن الأنواع القصصية أيضا - القصة القصيرة - وهي « تختلف عن القصة بوحدة الانطباع وغالبا ما تحقق الوحدات الثلاث التي عرفتها المسرحية الفرنسية الانكليزية فهي تمثل حدثا واحدا في وقت واحد وزمان واحد قد يكون أقل من ساعة والقصة القصيرة حديثة العهد في الظهور وهي أكثر الأنواع الأدبية رواجاً وأشهر كتابها الان بو الأمريكي ومن أشهر كتابها في أدبنا : المازني ، ومحمد تيمور ، ومحمود تيمور ، ومحمود سزى ، وحسن محمود ، ولاشين ، وابراهيم المصري .

والقصة القصيرة تهدف الى تصوير حدث متكامل له بداية ووسط ونهاية بحيث تقوم بينها علاقة عضوية » (٢٣) .

والقصة القصيرة في الغالب أكثر الفنون الأدبية الحديثة انتشارا بين القراء وذلك لأنها تنتشر في دوريات مختلفة الأنواع وكذلك في كتب - ونجد أن الذين يكتبونها ليسوا كتاب التسلية ،

(٢٢) القصة القصيرة تأليف آيان رايد ، ترجمة د. منى منسى ص ٦٨ ، ٦٩ .

(٢٣) الادب العربي الحديث ومدارسه ، د. محمد عبد المنعم خلفي ج ٢ ص ٤٣٤ .

فحسب بل هناك أيضا عدد كبير من الروائيين المعروفين  
لجأوا لهذا الفن الأدبي •

أما من حيث نعتها بهذه الصفة « قصة قصيرة » فهو  
لم يحدد بعد ما هو الذى يقصد بطويل أو قصير ولم يحدد  
أيضا التقصير والتطويل المسموح بهما في هذا الضرب الأدبي  
ومن الممكن « أن نقول انه جرى العرف بأن تسمى تقريبا جميع  
الأنواع القصصية النثرية التى هى أقصر من رواية باسم قصة  
قصيرة •• أما الحد الأقصى للقصة القصيرة فليس بأمر واضح  
ويرتبط هذا التحديد بأهوية وجهة النظر الأساسية سواء  
ان كانت وجهة النظر للمؤلف أو للقارىء أو لشخصية وسيطة •  
وقال بر : في هذه النقطة : ان الحكاية هى ما نستطيع أن نقرأه  
في جلسة واحدة ومن الممكن أن نعتبر كلمة « حكاية » هنا  
مرادفة لمصطلح القصة القصيرة •• « (٢٤) » •

ومن أهم ما يميز القصة القصيرة عن بقية الأنواع القصصية  
المعروفة هو أنه في « مجال القصة القصيرة يكون القاص  
مكتفيا بالاهتمام بحادثة معينة دون التفصيل في ذكر نتائجها  
ودوافعها ومقدماتها ولا يهتم القاص فيها بالوقوف على باطن  
الشخص وسبر أغوارها وفيها يجب أن تكون الفكرة ( منطوية  
ضمن التركيب ذاته وتصبح جزءا ما في العمل كله مثلها مثل  
الأشخاص والحوادث ) •

وتقوم القصة القصيرة على عناصر هامة منها الفكرة والحدث ولحظة التنوير ، وهي تحقق هذه العناصر بشكل فني متكامل ، انما يكون وقعها أكثر تأثيرا في النفس وأكثر تلمسا لشكالات الواقع والتعبير عنها بشكل يؤثر بطريق أسرع « (٢٥) » .

والقصة القصيرة تصور المجتمع وتعبّر عن أشكال البيئة وتلاهم أحداث العصر فهي « الوسيلة الطبيعية للتعبير عن الواقعية الجديدة التي لا تهتم بشيء أكثر من اهتمامها باكتشاف الحقائق من الأمور الصغيرة العادية المألوفة » « (٢٦) » .

#### ٤ - الأقصوصة :

أما الأقصوصة فهي « أقصر من القصة انقصيرة وتقوم على رسم منظر كما يصنع يوسف ادريس في أقصوصاته » « (٢٧) » .  
والأقصوصة رغم قصرها الا أنها قد توغرت لها عناصر من الأقصوصة التي تتمثل في الحدث أولا وفي الشخصيات ثانيا كما يتضح ذلك في فن الأقصوصة عند عبد الحميد جودة السحار فند « توغرت عناصر الحدث ومقوماته في بعض أقاصيص السحار » .  
ففي أقصوصة « خطيئة ودم » وضحت بدايتها ووسطها ونهايتها

---

(٢٥) القصة عند عبد الحميد جودة السحار ، تأليف فاطمة الزهراء ، موافى ص ٦١ ، ٦٢ .

(٢٦) القصة القصيرة ، ذ. رشاد رشدي ص ٩ ، القاهرة ، الطبعة الأولى ١٩٦٦ م .

(٢٧) الأدب العربي الحديث ومدارسه ، د. محمد عبد النعم خنجاى ص ٤٣٤ .

التي أراد السحار بها إنهاء هذا الحدث... كما يركز السحار في أحداث أقاصيصه على شخصيات معينة وصفة التركيز هذه من أساسيات فن الأصوصة ، \* \* ويتضح هذا في شخصية « استر » التي أطلق السحار اسمها على إحدى أقاصيص هذه المجموعة . فاستر هي الشخصية الرئيسية التي دار حولها الحدث \* \* « (٢٨) » .

وقد تطول الأصوصة وهذا الطول لا يخل بفنيتها ولا يفسد إبداعها وزوعتها وقد تحدث الدكتور عز الدين اسماعيل حول طول الزمن في الأصوصة موضحا أن هذا الطول لا يخل بعناصر الأصوصة فيقول : « فالقصة القصيرة من الممكن أن تجتاز بالقارئ فترة زمنية طويلة ، كما تصنع الرواية ، ولكن يحدث الفرق هنا في طريقة العرض فالتفصيلات والجزئيات التي تملأ كل يوم وكل ساعة في تلك الفترة الزمنية لا حاجة لكاتب القصة لها ، بل أنه يجتاز كل شيء لينتقل مباشرة من لمة من لمساته للموضوع الى أخرى مجتازا بذلك من الزمن فترة قد تطول وقد تقصر » (٢٩) .

تختلف الأصوصة كثيرا عن القصة « فالأصوصة شيء آخ غير القصة فليست الأصوصة « قصة قصيرة » وتسميتها هكذا قد توجد شيئا من اللبس ولعله أولى أن نصلح في اللغة

---

(٢٨) راجع القصة عند عبد الحميد جودة السحار ، تأليف فاطمة الزهراء الموافق ص ٢٦٢ : ٢٦٥ .

(٢٩) الأدب وفنونه ، د. عز الدين اسماعيل ص ٢٠١ ، دار الفكر العربي ، الطبعة السادسة ١٩٦٦ م القاهرة .

العربية على تسمية القصة « رواية » لنبعد ما بين اللفظين من الاشتباه ليست الأقصوصة قصة قصيرة وحجم الأقصوصة ليس هو السمة التي تعين طبيعتها فالاختلاف بينها وبين القصة لا يقف عند حجمها إنما يتعداه إلى طبيعتها ومجالها « (٣٠) .

وفي شيء من الوضوح تستطيع التفرقة بين القصة والأقصوصة لا من حيث الحجم فقط ولكن من حيث المعالجة للأحداث وطريقة العرض إياها ومن حيث تواجر العناصر الفنية لكل منها والسمة الغالبة فيهما .

فمن حيث المعالجة للأحداث ، تعالج القصة فترة من الحياة حل ملابساتها وجزئياتها واستطراداتها وتشابكها وتصور شخصية واحد أو عدة شخصيات في محيط راسع في الحياة . . . أما الأقصوصة فتدور على محور واحد في خط سير واحد ولا تشمل من حياة أشخاصها الا فترة محدودة أو حادثة خاصة أو حالة شعورية معينة . . .

ولا بد في القصة من بدء ونهاية للحوادث لتصل إلى غاية درسومة أما الأقصوصة فلا يشترط لها بدء ولا نهاية من هذا الطراز فقد تصف حالة نفسية اعترت شخصا ما في لحظة ما فاذا صورتها صورة مؤثرة موحية فقد انتهت مهمتها ولتد تعالج الأقصوصة حادثة ذات أثر معين في حياة معينة

فيكون لها بدء ونهاية .. ولأن الأقصوة تعتمد على قوة الإيحاء والتصوير .. كان من الضروري أن تتبّع طريقة أداء ضوية موحية منذ اللحظات الأولى .. وقد تبلغ الأقصوة في الإيحاء والتأثير السريعين القويين ما تبلغه القصيدة وتصنع بالنفس في نهايتها الى شعور مطلق مبهم تنبى فيه أحداثها الجزئية ومعانيها التفصيلية كما تصنع المقطوعة الجيدة من الشعر أو الموسيقى (٣١) \*

#### ٥ - أما النوع الخامس من الأنواع القصصية فهو القصة :

والقصة : هي التعبير عن الحياة بتفصيلاتها وجزئياتها . كما تمر في الزمن ممثلة في الحوادث الخارجية والمشاعر الداخلية « (٣٢) » \*

أو هي « حكاية تعتمد على السرد والوصف وصراع الشخصيات بما ينطوى عليه ذلك من تخلل عنصر الحوار لهذا الجدال الدائر بين الأشخاص والأحداث » (٣٣) \*

أما من حيث حجم القصة فإنها « تتوسط بين الأقصوة والرواية ويحصر كاتب الأقصوة اتجاهه في ناحية ويسلط عليها خياله ويركز فيها جهده ، ويصورها في إيجاز وكتابة الرواية نستلزم خبرة بالحياة واسعة ولا يحفل كاتبها بإيجاز أو اقتصاد

(٣١) النقد الأدبي ، د. سيد قطب ص ٨٠ : ٨٢ .

(٣٢) المرجع السابق ص ٧٣ .

(٣٣) عن اللغة والأدب والنقد ، د. محمد أحمد العزب ص ١٧٧ .

من حيث يضطر كاتب الأقتصوصة الى التدقيق في الاختيار وقد  
تعنى القصة عناية خاصة بالحادثة أو بالشخصية «(٣٤)» •

والقصة دونها عن بقية الأنواع القصصية المعروفة « تحاول  
أن تتقف على كثير من جزئيات الواقع ومشكلاته لتعالجها وتضع  
لها الحلول المناسبة » (٣٥) •

فالقصة وسيلة من وسائل تصوير المجتمع والواقع يعمل  
صاحبها على عرض مشكلات المجتمع وبسطها ثم ايجاد الحلول  
التي يراها مناسبة لها والتي تتفق مع وجهة نظره •

وبعد - فهذه هي أهم الأنواع القصصية المعروفة في الأدب  
والتي تعد بحق أرقى الفنون الأدبية مع مراعاة عناصر الابداع  
الفنى في كل نوع منها ومهما كان الاختلاف فيما بينها  
الا أنها تتفق في تصوير حوادث الحياة وعرض مشكلات  
الواقع والمجتمع مع وضع الحلول المناسبة لها •

### عناصر القصة الفنية :

لابد لكل قصة فنية من عناصر ترتكز عليها ويقوم عليها  
بناؤها وهن هنا فان عوامل الابداع الفنى للقصة تتواكب لتعمل  
عملها في بناء الفن القصصى وحتى تأتى القصة مكتملة الجوانب

---

(٣٤) الأدب العربى الحديث ومدارسه ، د. محمد عبد المنعم  
خفاجى ج ٢ ص ٤٣٤ ، ٤٣٥ •  
(٣٥) القصة عند عبد الحميد جودة السحار ، تأليف : فاطمة  
الزهراء الموائى ص ٦٢ •

الفنية تكتمل فيها سمات الابداع وهذا ما يساعد على رقى  
انقصة والنهوض بها .

أما عناصر القصة الفنية فهي « المادة » وهي الحادثة ،  
او الحكاية ، والشخصية والصراع وزمان القصة ومكانها والفكرة  
والعقدة أو المشكلة والسرد والبناء « (٣٦) .

وهناك عنصر آخر بالاضافة الى العناصر السابقة لابد منه  
للقصة وهو الأسلوب فالقصة ليست هي مجرد الحوادث أو  
الشخصيات ، انما هي - قبل ذلك - الأسلوب الفني أو طريقة  
العرض التي ترتب الحوادث في مواضعها وتحرك الشخصيات في  
مجالها بحيث يشعر القارئ أن هذه حياة حقيقية تجرى  
وحوادث حقيقية تقع وشخصيات حقيقية تعيش ، وهذا يتضمن :

أولا : ترتيب الحوادث بحيث تجرى كما لو كانت تجرى  
في الحياة بلا عمل أو افتعال .

ثانيا : صحة رسم الشخصيات بحيث تتضح سماتها وملامحها  
وكلما وضحت السمات والملامح كاملة من الخارج والداخل كان ذلك  
أتمل ولكل قصاص طريقته في رسم الشخصيات وليس المهم هو  
نوع الحادثة وضخامتها ولا لونها الشخصية وعظمتها فالحياة  
تجري بالجميع انما المهم هو الطريقة : طريقة تناول الموضوع  
والسير فيه ... « (٣٧) .

(٣٦) الأدب العربي الحديث ومدارسه ، د. محمد عبد المنعم خفاجي .

ج ٢ ص ٤٣٥ .

(٣٧) النقد الأدبي أصوله ومنهجه ، د. سيد قطب ص ٧٥ ، ٧٦ .

فالأسلوب الفنى المتمثل فى طريقة العرض وذلك بترتيب الحوادث ووضع كل حادثة فى مكانها الطبيعى اللائق بها وعدم التداخل فيما بينها مما ينتج عنه الخلط والتشويش مع ملاحظة عنصرى الزمان والمكان فتأتى الأحداث مطابقة تماما للتاريخ الذى وقعت فيه والمكان الذى حدثت عليه تلك الوقائع كل ذلك لا بد منه للفن القصصى الراقى والقصصى الفنى الناجح الذى يأخذ بالأسباب المنتقنين ويشد انتباههم ويعرض مشاكل الواقع والمجتمع ويختار لها أنسب الحلول والعمل على حلها •

بقى عنصر آخر له وزن فى القصة وهو القيمة الشعورية - بالإضافة للأسلوب الفنى فى العرض وطريقة التعبير - فهناك الآفاق الشعورية التى يرتفع اليها الموضوع والتى تصور فى ظلها الحوادث والشخصيات • هناك نوع الاحساس بالحياة حوادثها وأشخاصها مصائرهما وغاياتها ، هناك الزاوية التى يطل منها القصاص على هذا العالم والأشعة التى يراه على ضوءها ، هناك المدى الذى يتبعه القصاص فى النفس الانسانية وفى الحياة من حولها وفى الكون وما فيه ومن فيه ... ومن هنا تختلف الآفاق التى يبلغها القصاص •

ولاشك أن للقيم التعبيرية - طريقة العرض وطريقة التعبير - قيمتها فى تحديد القصة ولكنها وحدها لا تستقل بالتقويم ، ولا بد من النظر الى هذه الآفاق الشعورية ومدى مطابقتها للقيم التعبيرية لها « (٣٨) •

وقوام كل عمل أدبي هو مطابقة قيمه التعبيرية لقيمه  
الشعورية ومناسبة استخدام الأداة لطبيعة العمل الذي تستخدم فيه  
واتجاهه « والقصة تهدف الى تصوير الحياة في محيطها الطبيعي  
وفي هذا المحيط تختلف الأجواء والحالات الشعورية » (٣٩) •

ولابد في بناء القصة من مطابقة القيم التعبيرية مع القيم  
الشعورية وبهذا تكتمل للقصة عناصر الروعة وسمات الابداع •

وكل قصة اكتملت فيها كل هذه العناصر وتوافرت فيها  
هذه السمات كانت قصة فنية استحققت أن يطلق عليها اسم  
القصة وكان كاتبها في مكان أسمى ومنزلة أرفع وأسمى واستحق  
أن يطلق عليه اسم الأديب القصاص •

أما اذا جاءت القصة عارية من هذه العناصر خالية من  
تلك السمات ، فقد خرجت من دائرة القصة ومن محيط الابداع  
بل هبط بها الى عالم الثثرة ورض الألفاظ لا تتجاوز أن تكون  
مجموعة كلمات أو مجموعة من الأساليب التي قصد بها صاحبها  
أن يصف مشاعره بدون هدف أو غاية وهو في هذا ليس أديبا  
بل يدعى الأدب وقد نسي بعض مدعى الأدب عناصر القصة  
الفنية فكثروا خرافات تحت هذا الاسم الأساس فيها أنها لا تفهم  
بل أرادوا من ورائها الشهرة الزائفة التي لا تنبئ على دراسة أو  
أسس وهذه الشهرة لا تطول وهذا النجاح لا يدوم •

## بين يدي الابداع القصصي

الابداع في كل شيء ابتكار يؤدي في النهاية الى أن يقول القارئ أو الناقد هذا عمل جديد وان اتسم بالصفات الأكاديمية للعمل الأدبي \*

فالشخص مرآيا للمجتمع والمواقف أشبه ما تكون بالنسيج الذي يراه الرءاون وقد صنع في بلد العبقرية لا تموج فيه ولا أمتا والصراع يدور في نفس القارئ قبل أن يدور في نفس القصة ، الأمر الذي يجعلنا نحكم بظاهرة الابداع في العمل القصصي والقاص المبدع لا يختلف كثيرا عن الشاعر المبدع ولن يكون الشاعر مبدعا مع غموض ألفاظه وخفاء أغراضه والتواء الأسلوب عليه وانما يكون مبدعا اذا اتسم أسلوبه بالفصاحة وتجلى الخيال في تضاعيف أبياته وتدفقت العاطفة سلالا يأخذ القلوب ويسبى النواظر الحاملة \*

ويمكننا أن نضع عناصر للابداع القصصي كما يأتي :

### ١ - وضوح الشخصية :

الشخصية في العمل القصصي عماد أساسي اذ أنها المحرك للأحداث المتلقى للصراع المنفعل بالمواقف واذا أجاد القاص وأبدع خلق من هذه الشخصية رمزا لكل شخص في المجتمع ويجد فيها نفسه أو أخاه أو صديقه أو جاره أو أي انسان

له به صلة أو معلق عليه بسبب ، والشخصية كما نعلم أما أن تكون أساسية ( البطل ومعاونوه ) وأما أن تكون ثانوية ويتجلى الابداع في رسم الشخصية الثانوية إذ بإمكان الكاتب المبدع أن يجعل من هذه الشخصية الثانوية شخصية محورية تؤدي دورها ولا تكون بمعزل عن أحداث القصة الأساسية فتقرأ مثلاً له شخصية ( كالجرسون ) فتعشقه وتدرى الى أي مدى تلعب هذه الشخصية دوراً كبيراً في العمل القصصي فالكاتب المبدع يضيف عليها ظلالاً لا من روحه وصوراً من خياله تظهر في كلمة على لسانه تتناسب والموقف الذي يعيشه البطل أو انحناءة من رأسه تبين مدى عظمة البطل ورسوخ قدمه في الحياة الاجتماعية والقهوة السادة التي يضعها أمامه رمزاً للأحزان الكامنة في صدر ذلك البطل أو مسحة حزن على وجهه ترينا أن الكون كله حتى المتنفعين محزونون من أجل حزنه والعكس بالعكس فضلاً عن سرده لأحداث تتعلق بتلك الشخصية ايقانونية ولها علاقة بالشخصية المحورية الأساسية .

## ٢ - تتبع المواقف وتسلسلها :

فرق كبير بين الخبر والموقف فالخبر جملة تنقطع عما سواها فأنت تجد خبراً في الصحيفة يحمل أنباء حرب وفي الصفحة نفسها تجد خبراً ييزف بشرى سلام في صفحة تهنئة بزفاف وفي الصفحة المقابلة نعي وعزاء تلك جملة من الأخبار تعمي عيون الناقدین عن قولهم أين التناسب ؟ وذلك لأن المجال مجال سرد الأخبار دون انتباه لوحدة شعورية بينها

أو علاقة تربط بينها ، أما الموقف فهو جملة من الأحداث تتصل ببعضها اتصال أنسجة الجسم ببعضها وكلها تتحرك في ملك واحد هو الشخصية •

والقصة المقروءة بين الابداع والتخريف تكون حكما من خلال مواقفها على ابداع كاتبها أو تخريفه فاذا قرأت القصة ولم تستطع أن تتركها حتى تفرغ منها فذلك الابداع لأن كل جزء منها يثدك الى أخيه ، فتأخذك المواقف وتحرك الأحداث وتجذبك الصراعات فتعيشها حتى تفرغ منها وان قرأتها وبدا لك أن طرحها خير منها والانصراف عنها أفضل من الاقبال عليها حيث أنك تجد نفسك في بحر لجي من مواقف متفرقة وأحداث غير مترابطة وشخصيات غامضة وأخبار مبهمه كان الخير لك أن تهملها وأن تحكم على كاتبها بالتخريف •

### ٣- العقدة :

والعمل القصصى يفتقر في بنائه الى عقدة تجعل شكاه وترسخ مضمونه وتقف بنفس القارىء على لب المشكلة التى أراد الكاتب أن يعالجها من خلال قصته •

وبعد العقدة تأتى لحظة التنوير التى تكون بمثابة شعاع الفجر الأول الذى يسبق النور الصادق ليوضح النهار ويرحل الظلام الى حين فاذا قرأت القصة وبدا لك أنها تسير على وتيرة واحدة بلا عقدة أو تنوير فأنت تقرأ كلاما لتلميذ مازال يحبو على طريق الدراسة والتعلم الا أن التلميذ يمكنك أن

تصفه بالضعف وقلة الحيلة وضعف الزاد وقلة المورد لكنك لا تستطيع أن تصف ذلك الكاتب بغير التخریف .

هذه أهم ملامح الابداع ومظاهر التخریف فى الأركان الأساسية للعمل القصصى .

أما الظلال التى تساند الأركان الأساسية من زمان وهكان ووصف وأسلوب وسرد وحوار وهى مكملات يتم بها العمل القصصى فالحديث عنها لا يختلف من الابداع عن التخریف حيث أن الحجرة مكان ويوم السبت مثلا زمان ولكن من فى الحجرة وماذا يفعل ذلك مناط الابداع والتخریف فالمكان لم يختلف وإنما يختلف فيه الشخص والموقف فهناك فرق بين من يصلى فى الحجرة ومن يمارس السحر فيها غاية ما هنالك أننا يهكنا أن نقرر أن مناط الابداع يكون فى توظيف الشخص والموقف وعقد المشكلة وإبراز حلها توظيفا يجعل الناقد البصير يحكم على العمل القصصى كله بالجدة واعمال الذهن وتسخير الموهبة .

وسوف نعرض نموذجين أولهما فى الابداع والثانى : خلاصته ، أما نموذج الابداع فسنكتفى فيه بالإشارة الى القصة دون ذكرها لأن المجال لا يتسع لذلك فضلا عن شهرة هذه القصة فى دنيا الأدب والناس وإنما نكتفى بالتعليق لنبيين واقعا وهى حقيقة ألا وهى الثلاثية لنجيب محفوظ .

ومع كل فسوف نعرض لشخصيات الثلاثية وعناصر الابداع فيها لنضع بين يدى القارىء صورة تجعلها قريبة من ذهنه

حتى يسهل عليه المقارنة بين القصة التي توفرت فيها عناصر  
الإبداع والقصة التي خلت منها •

• فإذا نظرنا الى الثلاثية التي تقع في ١٢٠٠ صفحة وجدناها  
تمسكى حياة أسرة مصرية منذ مطلع القرن العشرين حتى  
اليوم ومن خلالها ترى مصر بكل أحداثها السياسية والاجتماعية  
والاقتصادية وبكل مقوماتها الثقافية والفكرية وبكل قيمها وتراثها  
وتاريخها في نسيج عريض متكامل ينبض بالواقع الحي وبالتاريخ •

وتبدأ الرواية بالسيد أحمد عبد الجواد التاجر الناجح •  
الرجل الذي يحكم أسرته من خلال التقاليد الشرقية الصارمة  
بيد من حديد •• وهو في المنزل الرجل الصالح المهيب ، وفي  
ندواته الخاصة في الليل النديم الرقيق والجلس الأنيس حيث يجتمع  
مع صغوة من أصدقائه وبعض الرقصات وتسير به وببيئته الحياة  
فجبر ابنه ياسين ليصبح صرورة من أبيه وان لم تكن له حكمته  
فهو مندفع وراء شهواته •• ويتبعه الابن الأوسط « كمال » الذي  
يتجه نحو الثقافة الحديثة ويقرأ لداروين وأمثاله فيعاهد  
هذا بينه وبين بيئته ويصميه هذا الانفصال بالكثير من الحيرة  
والتعاسة والسلبية والجمود في النهاية وبخاصة بعد أن فشل  
في علاقة عاطفية ويندفع الابن الأصغر في تيار الوطنية حتى تصرعه  
رصاصات الانجليز •

وتتزوج الابنتان عائشة وخديجة من أخوين مما سلالة عائلة  
تركية قديمة يعشان على ايراد من عقار •• حياة كلها كمال  
وتراخ •

ويظل هذا الجيل في الأسرة يتخبط بين الرغبات والتقاليد وبين الواقع والتطلعات وبين التراث والثقافة الحديثة ويتحدد النموذج في « يس » الشهواني المندفِع و « كمال » المثقف الحالم السلبي المنطوى •

وتنجب البنات وينجب « يس » ويكبر الجيل الثالث من هذه الأسرة ثنرى ولدين من أولاد خديجة أحدهما يندفع في تبار الاخوان المسلمين والآخر ينضم الى الداعين الى المبادئ المتطرفة •

ويقدم نجيب محفوظ حياة الأخوين من خلال هذه التيارات وينتهي بهما الى أنهما وان كانا قد عبرا المرحلة التي وقف عندها خالهما « كمال » من السلبية والانطواء الا أنهما لم يجدا أنفسهما ولم يحققا التكامل المنشود بين الثقافة والحياة الاجتماعية • انما هي اضطرابات وتطلعات مما تعانیه غالباً الطبقة الوسطى والصغيرة ويصر نجيب محفوظ على أن يكون البطل الخالد في رواياته هو الزمن ومن خلال هذا الزمن تنشأ وتذوب العقائد والتقاليد والقيم والعادات •• ومن خلال هذا الزمن تتكون القيم والمفاهيم الجديدة « (٤٠) •

الابداع في ثلاثية نجيب محفوظ ناشىء من الواقعة التي تعتبر وبحق من أهم العناصر والمكونات للرواية وذلك بالإضافة الى تواجر

عناصر القصة الفنية من زمان ومكان والأحداث والشخصيات  
والعقدة والحل ولحظات التنوير وما إلى ذلك من سمات الإبداع  
الفني .

والرواية في حد ذاتها نموذج قصصي هادف يضع أيدينا  
على صورة من الصور الاجتماعية التي كانت سائدة في وقت  
من الأوقات .

وفي شيء من الانصاف لصاحب هذه الرواية تعرض آراء  
انتقاد حول تحقق الواقعية في الثلاثية مع عامل الزمن الذي  
ينصدر عناصر الإبداع في القصة ولحم هذا الزمن هو  
نسيج الواقع الحي بكل وقائعه ولهذا حرص نجيب محفوظ  
على أن يقدم لنا الواقع بكل تفاصيله . . من خلال هذا  
انواقع تأخذ الحياة معناها ومبناها وينسج التاريخ خيوطه  
ومع ذلك فقد اختلف النقاد حول واقعية نجيب محفوظ فذهب  
بعضهم إلى القول بأنه ليس كاتباً واقعياً على الإطلاق ورحبتهم  
في ذلك أن الرجل يقدم نماذج بشرية فريدة قد لا يسهل  
المشور عليها في الواقع فهي أقرب إلى الرومانسية في تقديم  
هذه النماذج « المثالية » في تصويرها المنطقي وإن كان يشبه  
إلى حد بعيد « أميل زولا » في مذهبه الطبيعي .

والإشكال هنا ناجم عن محاولة « صب » إنتاج هذا  
الكاتب القصصي في قالب مجرد من القوالب الفنية التي تعارف  
عليها النقاد في الصور الحديثة ويبدو أن في هذا اجحافاً بالرجل  
فمما لا شك فيه أن نجيب محفوظ كاتب واقعي . . وهذا لا يمنعه

مادامت المقتضيات الفنية تتطلب ذلك أن يستخدم أكثر من أسلوب فنى فى الوصول الى التعبير الذى يريد والصورة الفنية التى يهدف اليها .

والواقعية عند نجيب محفوظ واقعية مهذبة ليست تصويراً جامداً للواقع وانما هى رؤية الواقع فى مجاله العريض ومن خلال حركته التاريخية الشاملة بحيث ترتبط الصورة والدلالة والحديث والهدف هو الذى جعله يحرص الحرص كله على أن يقدم صورة تفصيلية متساوية لكل من الواقع المادى والواقع النفسى مع ما يتطلبه هذا من قدرة فنية خارقة وتلك لزاماً الصنعة «(٤١)» .

وأما النموذج الثانى وهو النموذج الذى خلا من عناصر الابداع ، فقصة تحت هذا العنوان « كائنات ليلية لحوور سليمان » «(٤٢)» .

### تلخيص مضمون القصة : (٤٣)

يبدأ الكاتب قصته بأنه لم يذهب الى هناك « ولا أحد يدري ما هناك ؟

ويحدث مخاطبه عن الطريق والشوارع المظلمة ، وأنه كان

---

(٤١) الأدب العربى الحديث ومدارسه ، د. محمد عبد المنعم خفاجى ج ٢ ص ٤٥٣ .

(٤٢) مجلة العربى العدد ٤١ السنة السادسة والثلاثون - فبراير ١٩٩٣ م - شعبان ١٤١٣ هـ ، ص ٨٠ - ٨٤ .

(٤٣) مجلة العربى العدد ٤١١ فبراير ١٩٩٣ م ، ص ٨ .

بخطو بخطواته المتعجلة الى هناك وبذلك يكون في الجانب الآخر بعيدا بعض الشيء . ويتعجب مما حدث : لقد نزل هو وآخرون الى النهر وكان الليل والسكون وامتداد البصر ونسمة الهواء من عوامل الفلسفة ، فأية فلسفة يدري ؟

ويطرح علينا ألف سؤال تبدأ بقوله « هل كنا خائفين ؟ » ولا ندري من أى شيء كان يخاف وهن كان في زمرة خوفه أهم أصدقاء الطفولة ؟ أم الأحبة الذين تجمعوا ؟ لم يكشف بعد عن جواب ولم يشر الى لحظة تنوير تريح العقل من معاناة الفكر في قضايا طرحها وتركها معلقة دون أدنى إشارة الى جواب ، ويخاطب ذلك المجهول بأنه كان يقرأ في كتب الجن والعالم الآخر بينما كان هو يدور في الشوارع والأمكنة بكاهن صغير ، وأنه كان يتمنى الرحيل ، غادر المنزل ، فجأة رأى مخاطبه يرمقه بنظره يستيقظ يقول : هل كان بوسعى أن أفعل شيئا ؟ فكرت وقال : لم لا ؟ وراق الحديث لبعض . . وراح قليلا منهم يتبعه الى النهر كل شيء كما هو بينما كان يرنو للحظة التي سيختلي فيها بنفسه وعيناه معلقتان بالصائط « (٤٤) » .

## التعليق على القصصة

أولا : ملاحظات على الشكل « الأسلوب » ..

أول ما يلاحظه القارئ على هذه القصة من حيث الأسلوب :

• انغموض

وإذا كان قد تقرر في علوم العربية أن الأسلوب هو الوسيلة التي يعبر بها كل أديب عن فكرته فإنه قد عدم هنا لأن الفكرة قد عدمت أو باعدامه عدمت الفكرة سيان في نظري صياغ أحدهما بسبب ضياع الآخر .

فأنت لا تدري عن يتحدث ؟

ولا من يخاطب ؟

وما ركنا جملته ؟

أين المسند إليه ؟

وأين المسند ؟

وما الغرض من الانشاء ؟

وما العبقرية في صياغة الأسلوب الخبرى ؟

فضلا عن مكونات الأسلوب الأدبي من الارسال والتأكيد والتعريف والتكثير والتقديم والتأخير وغيرها مما يشكل صرح العمل الأدبي المتقن .

انه بغوضه لم يترك لحال فرصة ولا لعالم مجالا لدراسة أسلوبه فأين هذا الأسلوب ؟

انه مجرد كلمات مرصوفة تحسبها عربية وهى فى الحقيقة  
نون من الأعجمية خطير •

أجل ، فان الأعجمية الجغرافية واضحة المعالم والدلالات  
وربما لا نكون مبالغين اذا قلنا انها واضحة الأهداف والمخططات  
فان أعداء العربية حين يوجهون عداؤهم اليها لا يقصدونها وانما  
يقصدون الكتاب الذى به نزلت ولغتهم تختلف عن لغتنا شكلا  
ومضمونا نثرا وشعرا فهى الحادى الذى يحدو بهم الى  
أغراض حياتهم ولغتنا حادينا الى أغراض حياتنا •

والفرق بين الذين يرقصون والذين يصلون لا يخفى على مبصر  
ولا أعمى •

لكن الخطورة فى تلك الأعجمية التى ترتدى ثوب العربية  
فالحروف عربية لكن التركيبات غريبة تهوى بالقارىء فى راد  
سحيق من فقدان الذاتية والغاء الفكر والانطلاق به نحو  
الغموض ربما يكون هدفا استعماريا لما يكتشف بعد •

### ثانيا : من حيث المضمون :

مضمون القصة هو المعنى الأصيل الذى يحاول كل قاص  
أن يعمقه فى نفس قارئه مثلما تعمق فى نفسه هو ، وأن  
ينقله من طيات ضلوعه وتضاعيف فكره وعمق خياله على جناح  
من اللين والمتعة الى فكر قارئه ووجدانه •

فاذا سأل سائل وما مضمون القصة هنا؟ والجواب

الأجواب ، بل انه يصح أن نقول ان مضمونها ذكريات من الماضي ، أقوال ، وأفعال ، حركات وسكنات ، آلام ، وآمال ، دموع وابتسامات ، مفارقات بين البشر وغير ذلك من العناوين التي تصلح مضمونا لهذه القصة التي غاب عنها مضمونها فانزوت يكفر بها العقل ولا يؤمن بها وجدان وليست هناك مشكلة سعى الكاتب الى حلها أو بلورتها في شكل أدبي مبدع وكل ما يخرج به القارئ من هذه القصة صداع في الرأس وألم في القلب وضياح للفكر ، فليس هناك مكان محدد ولا زمان مقيد والزمان والمكان من عناصر القصة كما أنه يفتقر الى الربط بين الأحداث وتسلسلها بسلسلة فكرية تدعو القارئ الى التتبع ومسايرة الأحداث صحيح ورد وصف يكاد يذوق على العقل ويوهمه بأن هناك عملا أدبيا ذا قيمة وذلك قوله « الشوارع انشبهه مظلمة(٤٥) ، الضوء الخافت الذي يرتمي على أرضيتها من خلال بعض مداخل البيوت المفتوحة أو الشراعات المشغولة بأشكال مختلفة أعلى الأبواب(٤٦) .

« لكنك تحصد مرارة الخيبة بعد هذا الوصف حيث يقول : « ونحن نتساءل كيف يراها ، ما الذي يراه ؟ وما الذي لا تقع عيناه عليه ولم تكن تلك هي المرة الأولى فما حدث . علام يعود الضمير ( نحن ) وعن أي شيء يتساءل ( نحن ) وعلام يعود الضمير في قوله « يراها » وما المقصود بقوله « ما الذي يراه ، والناس تعرف الفرق بين الأسلوبين الأول

(٤٥) راجع المجلة ص ٨٠ .

(٤٦) المجلة ص ٨٠ .

ما الذى تقع عيناه عليه والثانى ، ما الذى لا تقع عيناه عليه .

الكاتب المبدع يختار الأول دون الثانى لأن الأول يفيد أن المتحدث عنه غارق فى فكرة ما فهو شارد البصر يحدق فى منظر ما ، ويسترجع بذاكرته أحداثا مرت أو ينتظر أحداثا ستأتى فيقول ما الذى تقع عينه عليه ؟

لكن هذا الكاتب اختار الثانى دون الأول ما الذى لا تقع عيناه عليه وكأن المتحدث عنه روى كل شئ وهو يستفسر من شئ ما لا تقع عيناه عليه وهذا مستحيل عقلا .

### ثالثا : من حيث البناء الفنى :

لقد أثرنا فى بداية هذا البحث الى عناصر القصة الفنية وتناولنا بشئ من التفصيل ، وأهم ما يميز القصة كجنس أدبى بناؤها الفنى فكما بينى البيت ويحكم بناؤه تبنى القصة أيضا .

وإذا كان الشاعر من أدوات البناء ، الوزن والقافية ، وانخيال ، والفكر ، والصدق الفنى ، والأسلوب .. فان للقاص أكثر من مجال وأكثر من سوق لمواد بناء قصته ، من فكرة وأسلوب وجبلة ومواقف وأحداث ، وصياغة ولحظة تنوير تعقب عقدة وحلا يبين رأيه ويصور موقفه من الحياة وقضايا البشر .

وقد صحبت الفكرة الأسلوب وسافرا الى عالم مجهول

ولم يبق أمام الكاتب سوى وصف لا يمت الى موضوعه  
بصلة ، أنظر الى قوله « الشوارع الشبه مظلمة » ، « الضوء  
انخافت الذى يرتدى على أرضيتها » ، « من خلال بعض مداخل البيوت  
المفتوحة أو الشراعات المشغولة بأشكال مختلفة على الأبواب وتنعكس  
بغير حجمها على الأرض • وهذا القرص المنور وسط السماء ،  
لا صلة لمثل هذه الفقرة بموضوع الكاتب الذى لا ندري حقيقته ،  
وان حاولنا جال بنا الفكر حول هذه البيوت التى هى شبيهة  
مظلمة ماذا فيها ؟ هل هناك بؤساء يسكنونها وهذه الظلمة  
رمز لحياتهم ، هل هذه الظلمة كانت تشير الى وقت انقطاع  
الكهرباء وبداخلها أناس يأكلون ويتمتعون يعيشون أطيب حياة ، ولماذا  
آثر أن يجتمع بين الشراعات المشغولة بأشكال مختلفة وبين هذا  
الضوء الخافت ذلك لسحر فنى يرمى اليه من تصوير احدى  
الشخصيات فى صورة رقيقة هادئة كالليل حاملة بديعة كمشغولات  
الشراعات أسئلة كثيرة تحملها هذه الفقرة وغيرها لكن القصة  
برمتها عاجزة عن الجواب • فنحن أمام هذه الفقرة أشبه  
ما نكون بجماعة وقفوا أمام حائط لقصر لكنهم وبعد أن  
انتقلوا خطوات وجدوا أنهم أمام أطلال ودمى ، فأنت تقرأ  
قول الكاتب (٤٧) « بعدها كنت أتحدث بمفردى ، بعدها ناديت  
بكل صوتى ، بعدها لم ترد ، بعدها صدر نفس الصوت  
فى المياه » •

ويا لركاكة « بعدها » وتكرارها الذي لم يصف جديدا ولم يكشف عن معنى مضبوء في صدر ذلك الكاتب ، هذه نقلة من الليل والبيوت شبه المظلمة والنشراعات المشغولة بأشكال مختلفة إلى سلسلة « بعدها » التي نقلناها آنفا ، لم يحكم الكاتب بناءها ، ولم يربط بينها ، فهي المفككة في غير بناء ، الصارخة بأعلى نداء ، القائلة وقولها رجاء أنقذوني من الأذعياء .

سائلا المولى أن يكون عملنا خالصا لوجهه وأن تكون هذه خطوة على الطريق الذي يقصد به بيان الحق وتنشيد في نوره الحقيقة .

والله المستعان ..

#### د. صالح ربيعي العزب